



Warszawa, 12 maja 2015r.

Tomasz Nawrocki
Dyrektor Departamentu Rybołówstwa
Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi
ul. Wspólna 30; 00-930 Warszawa

Szanowny Panie Dyrektorze,

W trakcie nadchodzących spotkań grupy roboczej Rady Ministrów ds. Rolnictwa i Rybołówstwa podjęta zostanie decyzja w sprawie mandatu dla łotewskiej Prezydencji odnośnie negocjacji trójstronnych nad Wnioskiem Komisji Europejskiej w sprawie wieloletniego planu zarządzania w odniesieniu do stad dorsza, śledzia i szprota w Morzu Bałtyckim [2014/0285 (COD)]. Wyrażamy obawy, że częściowe podejście ogólne uzgodnione przez Radę 20 kwietnia narusza zapisy Wspólnej Polityki Rybołówstwa (WPRyb). Tymczasem Parlament Europejski uzgodnił stanowisko, które poprawia wniosek Komisji w aspekcie zgodności z WPRyb.

- **Cele wieloletniego planu zarządzania:** Częściowe podejście ogólne Rady nie odzwierciedla w pełni sformułowania uzgodnionego w WPRyb. Odtworzenie i zachowanie populacji ryb na poziomach biomasy zdolnych do uzyskania maksymalnego podtrzymywalnego połowu (MSY – Maximum Sustainable Yield) to mniej ambitny cel niż odbudowa i zachowanie populacji powyżej tych poziomów, jak to zostało zapisane we Wspólnej Polityce Rybołówstwa i co zostało wsparte i potwierdzone przez Parlament Europejski.
- **Zastosowanie celu:** WPRyb wprowadza cel, jakim jest odbudowa i zachowanie stad powyżej poziomów zdolnych do uzyskania MSY w odniesieniu do populacji wszystkich poławianych gatunków, bez żadnych wyjątków. Mimo to częściowe podejście ogólne Rady wprowadza inny, mniej ambitny cel ochrony dla gatunków ryb płaskich. Tekst zaproponowany przez Parlament Europejski natomiast odzwierciedla cel WPRyb.
- **Zrównoważone wartości docelowe śmiertelności połowowej:** WPRyb wymaga, aby wskaźnik eksploatacji oparty na MSY osiągnąć w miarę możliwości do 2015r., a w sposób stopniowy i narastający najpóźniej do 2020 roku w odniesieniu do wszystkich stad. Mimo to górne granice przedziałów śmiertelności połowowej F w częściowym podejściu ogólnym Rady przekraczają rekomendowane przez naukowców poziomy Fmsy. Natomiast Parlament Europejski stoi na stanowisku, że wskaźnik eksploatacji oparty na MSY powinien być górną granicą przedziałów zgodnie ze Wspólną Polityką Rybołówstwa oraz Porozumieniem Narodów Zjednoczonych o zasobach rybnych.
- **Punkty odniesienia dla celów ochrony.** Częściowe podejście ogólne przewiduje podjęcie działań naprawczych w momencie, kiedy biomasa stada spadnie poniżej minimalnego poziomu biomasy tarłowej, aby zapewnić szybkie odtworzenie do poziomów ostrożnościowych. W takim podejściu brakuje ambicji uzgodnionej WPRyb, aby odtworzyć i zachować stada powyżej poziomu zdolnego do uzyskania MSY. Zgodnie ze stanowiskiem Parlamentu Europejskiego odpowiednie działania

powinny zostać podjęte w sytuacji spadku poziomu biomasy stada poniżej poziomów B_{MSY} , aby odbudować i zachować stada powyżej tych poziomów.

Zwracamy się z prośbą o informację, do jakiego stopnia będą Państwo skłonni przyznać Prezydencji mandat negocjacyjny, który będzie bliższy stanowiska Parlamentu Europejskiego w sprawie wyżej wymienionych punktów.

Z poważaniem, w imieniu sygnatariuszy listu,

Justyna Niewolewska

Doradca ds. rybołówstwa dla The Pew Charitable Trusts

JNiewolewska-consultant@pewtrusts.org

Kopia wiadomości: Przedstawicielstwo Polski w Brukseli, Departament Rybołówstwa Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju wsi